

# Imperio

Año XII • Número 3396 • ZAMORA, Jueves 25 de Diciembre de 1947 • Precio del ejemplar 50 céntimos

Con el fin de dar ocasión para que todo el personal de Redacción, Administración y talleres de nuestro diario pueda celebrar en el seno de la familia la fiesta de la Natividad del Señor,

## IMPERIO

no se publicará mañana, día 26

### Mensaje de Pío XII

Al mundo en la fiesta navideña



CIUDAD DEL VATICANO, 24.—Su Santidad el Papa ha dirigido al mundo un mensaje de Navidad con motivo de la tradicional conmemoración religiosa.—Efe.

Mensaje de Navidad del general Clay

BERLIN, 24.—El general Clay, gobernador militar norteamericano en Alemania, y su adjunto han dirigido a las fuerzas de ocupación un mensaje de Navidad en el que les invitan a desplegar el auténtico espíritu de estas fiestas para con las gentes desgraciadas con las que viven hoy, haciéndoles participar en sus regocijos.—Efe.

### EN BELEN, CRISTO NOS HA NACIDO: ¡VENID, ADOREMOSLE!

(VEA LA PAGINA 4.<sup>a</sup>)

### EE. UU. ha comenzado a evacuar las bases defensivas establecidas en territorio panameño

La decisión de Panamá de no renovar el arriendo se debe a la propaganda de los agitadores comunistas

WASHINGTON, 24.—El Gobierno de los Estados Unidos, aceptando la resolución de la Asamblea panameña, ha comenzado a abandonar las catorce bases defensivas en territorio de Panamá, que se encuentran fuera de la zona de dieciséis kilómetros del canal. El ejército declara que la retirada del personal de tierra y aire norteamericano será terminada rápidamente. En los círculos diplomáticos se cree que todavía podrán obtener los Estados Unidos un contrato de arriendo por diez años de las bases panameñas para reemplazar el convenio por veinte años que ha sido rechazado por la Asamblea Nacional de Panamá. Según los empleados gubernamentales, un importante factor en la decisión adoptada en Panamá, ha sido la campaña de los agitadores comunistas para despertar animosidad en contra de los Estados Unidos, especialmente entre los estudiantes panameños.—Efe.

Washington, 24.—El ministro de Asuntos Exteriores, Florencio Arozamena, ha declarado que con la evacuación de las bases defensivas situas en territorio panameño que me informan, han sido decretadas por los Estados Unidos, concluye el acuerdo existente entre ambos países firmado con ocasión de la pasada guerra mundial. El pueblo panameño no considera justo el acuerdo de utilización de estas bases sin especial el plazo de duración relativo a la base de Río Hato, pero el pueblo de Panamá desea cooperar en la defensa del canal en caso de que sea necesario en el futuro y en las circunstancias actuales con espíritu de justicia. Estoy convencido—añadió—al igual que el embajador de los Estados Unidos en Panamá, que los dos países anhelen llegar a un futuro acuerdo pese a haber sido desechado el proyecto de ley del último convenio.—Efe.

PANAMA, 24.—El dimitido mi-

### HOMENAJE NACIONAL A ONESIMO REDONDO

Por iniciativa de la Secretaria General le será erigido un monumento en Labajos

MADRID, 24.—Se proyecta la erección de un monumento a Onésimo Redondo en Labajos (Segovia), en el mismo lugar en que halló la muerte en acto de servicio. La sencilla cruz que hoy recuerda la muerte del fundador de las J. O. N. S. de Castilla será sustituida por un severo monumento, digno de nuestro camarada, que desde la imperial Valladolid lanzó el grito de «¡Castilla salva a España!». Este homenaje a quien capitaneó las juventudes castellanas en la más pura milicia nacional, tiene que ser un homenaje de España entera. Entendiéndolo así, la Secretaria General del Movimiento, desde el mes de septiembre, estudia la realización de este tributo al caudillo universitario y campesino de las falanges castellanas, tributo en el que, naturalmente, tendrán un puesto principal las provincias en que él desarrolló su proselitismo desde las primitivas Juntas de Ofensiva Nacional-Sindicalista. En el monumento definitivo se conservará la inscripción que como única leyenda existió en el crucero que actualmente recuerda su vida y su muerte: «Onésimo Redondo, Caudillo de Castilla, ¡Presente!».



### Nacionalización de empresas en Bulgaria

El proyecto de ley se presentó anoche al Parlamento

VIENA, 24.—Anoche se presentó al Parlamento búlgaro, un proyecto de ley de nacionalización de las empresas industriales y mineras con la finalidad de nacionalizar la industria del país y que al ser aprobado reducirá a la mitad e incluso a la tercera parte, el número de las pequeñas empresas. Más de siete mil de estas se verán afectadas de las que solo 450 emplean más de cincuenta obreros. Por virtud del artículo 24 del Tratado de paz, las empresas extranjeras no han de ser nacionalizadas.—Efe.

### Constitución china

NANKIN, 24.—La primera Constitución de la China aprobada hace un año por 145 diputados después 41 días de liberación, entrará en vigor mañana. Con este motivo se preparan fiestas en distintas poblaciones del país.—Efe.

### Tomó posesión el nuevo jefe del Sindicato Nacional de Seguros

Asistió al acto el delegado nacional, camarada Sanz Orrio

MADRID, 24.—Ha tomado posesión de su cargo el nuevo jefe del Sindicato Nacional de Seguros, marqués de Villamagna, a quien le dió posesión el delegado nacional de Sindicatos.—Logos.

MADRID, 24.—Esta mañana ha llegado a Madrid en avión procedente de Barcelona, el director general de Seguridad, acompañado de su esposa.—Logos.

BILBAO, 24.—Ha llegado a Bilbao en viaje de inspección a las casas de la orden a que pertenece el padre Luciano Page, superior general del Colegio de San Victor, cargo para el que fué elegido en junio último.—Logos.

### CONCESION DEL PREMIO PIQUER 1947

MADRID, 24.—La Real Academia de la Lengua ha concedido el premio Piquer 1947, compartido, a Claudio de la Torre, por su comedia «Tres de la madrugada», que se estrenó en el María Guerrero y a Víctor Ruiz Iriarte por su comedia «Academia de Amor», que se estrenó en el Calderón.—Logos.

### Atentado comunista a la catedral de Facara

ROMA, 24.—La catedral de Facara, próxima a Agrigento, en Sicilia, sufrió numerosos daños anoche a consecuencia de una intensa explosión ocurrida cerca de allí. Se cree que los explosivos fueron colocados por terroristas italianos, según anuncia el Ministerio del Interior. No ha habido que lamentar víctimas personales. Los terroristas no han sido identificados.—Efe.

### Markos presidirá el Gobierno creado por los guerrilleros griegos

EL GABINETE ESTA INTEGRADO POR ALTOS FUNCIONARIOS DEL PARTIDO COMUNISTA

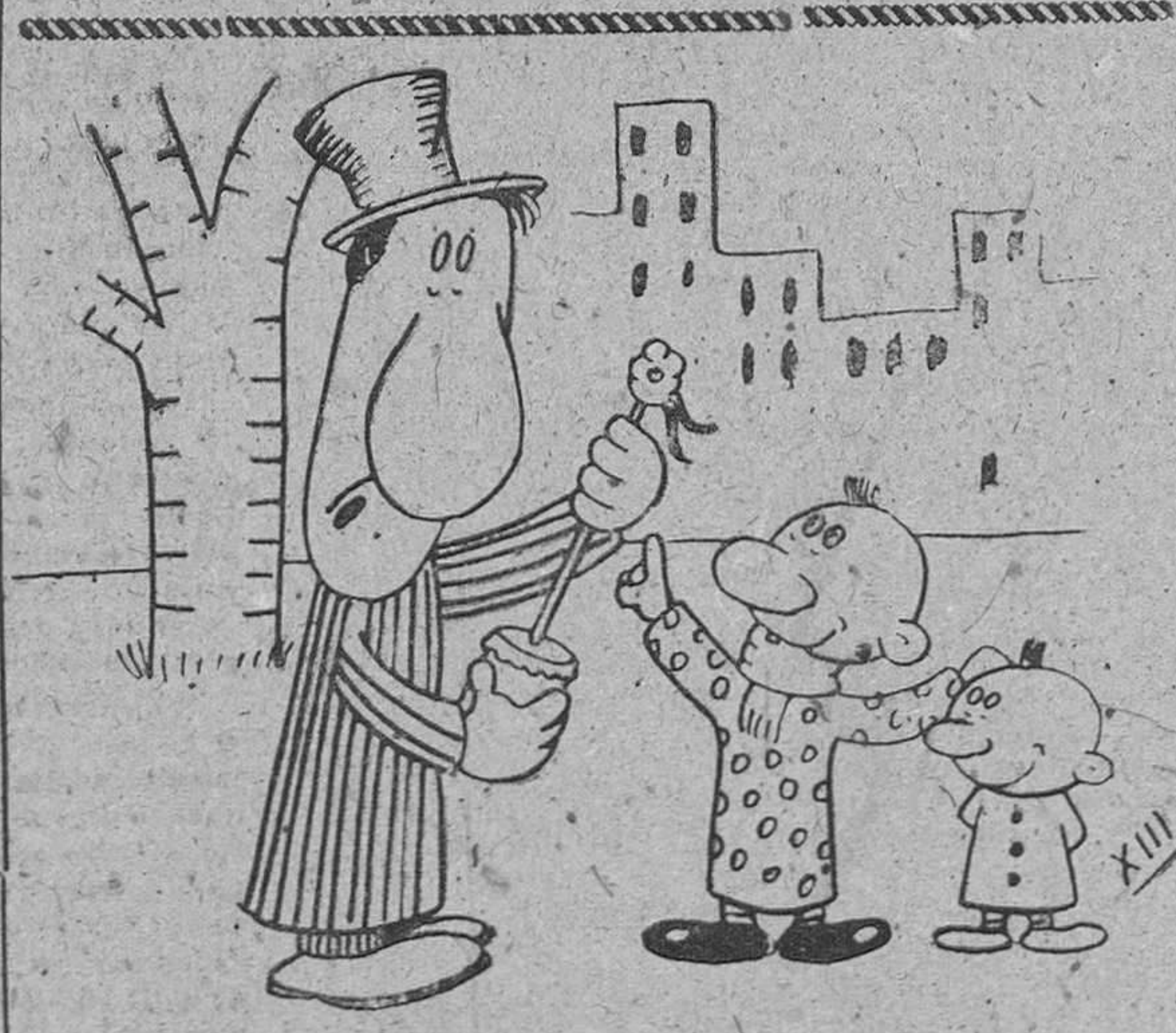
ATENAS, 24.—La creación de un Gobierno rebelde griego ha sido anunciada a través de la emisora que utilizó el general Markos, jefe de los guerrilleros en su cuartel general, según se anuncia en los círculos gubernamentales griegos. Se añade que dicho Gobierno está presidido por el propio general Markos, y que en él figura el jefe de la resistencia y altos funcionarios del partido comunista griego.—Efe.

### AUSTRIA NO SERA DIVIDIDA EN ZONAS

VIENA, 24.—El ministro de Asuntos Exteriores austriaco ha calificado de absurdos y faltos en absoluto de fundamento los rumores en que se alude a la partición de Austria en una zona oriental bajo control soviético y otra zona libre occidental.—Efe.

HAMBURGO, 24.—El Gobierno militar francés en Alemania concederá la amnistía con motivo de las Navidades a varios prisioneros que se hallan en la cárcel de Tegel, anuncia la agencia Reuter.—Efe.

FRANCFORT, 24.—El ejército de ocupación norteamericano ha entregado 712.000 dólares para juguetes que han de ser repartidos por Santa Claus a más de un millón de niños alemanes. También se



### ZAMPONISTA

—Dice mi hermano que toque usted el Vals de los Olas.

### Racionamiento

A partir del día 29 de los corrientes, los detallistas de ultramarinos de esta capital procederán a suministrar contra corte de los cupones de las semanas 51 y 52, que comprenden los días 15 al 28 de diciembre, ambos inclusive, los artículos que se expresan a los precios y cuantías que se determinan:

Adultos	
ACEITE	460 Grs. al precio de 3,00 ptas. ración
AZUCAR	150 » » » 0,90 » » »
ARROZ	200 » » » 0,70 » » »
ALUBIAS	200 » » » 1,30 » » »
SOPA	200 » » » 1,00 » » »
PATATAS	2 Kg. » » » 1,90 » » »
Total por ración 8'80	
Infantiles	
ACEITE	460 Grs. al precio de 3,00 ptas. ración
AZUCAR	400 » » » 2,40 » » »
ARROZ	200 » » » 0,70 » » »
ALUBIAS	200 » » » 1,30 » » »
SOPA	200 » » » 1,00 » » »
PATATAS	2 Kg. » » » 1,90 » » »
HARINA DE ARROZ	400 Grs. » » » 3,00 » » »
HARINA	1.500 » » » 3,75 » » »
LECHE CONDENSADA	CUATRO BOTES: 20,80
Total por ración 37,85	

Se suministrará el ARROZ y las ALUBIAS, contra corte de los cupones II de las semanas 51 y 52; el ACEITE, con los IV, el AZUCAR con los V y VI, todos de dichas semanas y la SOPA y las PATATAS contra corte de los cupones 92 y 93 respectivamente de la Hoja de «Varios».

La HARINA para las cartillas infantiles en las que se hubiera optado por ella se despachará contra corte de la tira completa de cupones (unidos), señalados con el número I de las 51 y 52 semanas, y la LECHE condensada para dicha clase de cartillas que hubieran renunciado al azúcar, se suministrará contra los cupones V y VI de dichas semanas. La HARINA DE ARROZ adjudicada a Infantiles, será despachada contra corte del cupón número 94, de la Hoja de Varios.

Queda anulado el cupón de Va-

rios número 91 de las cartillas de adultos.

Quedan anulados los racionamientos de patatas anunciados anteriormente y se concede para la retirada del presente, un plazo que finalizará el día 12 del próximo mes de enero.

Los detallistas pasarán por estas oficinas con objeto de retirar las correspondientes órdenes de entrega contra almacén, el día 27 del actual con arreglo al siguiente orden:

Las tiendas números 41 al 60 a las 10 horas.

Las idem idem 61 al final, a las 11 horas.

Las idem idem 1 al 20, a las 12 horas.

Las idem idem 21 al 40, a las 13 horas.

Zamora 24 de diciembre de 1947.—El gobernador civil, jefe provincial de los Servicios.

### Siete mil muchachos falangistas, a los Albergues de Invierno

Aprovecharán para ello las vacaciones de Navidad

MADRID.—Cuando en todos los hogares españoles se haya conmemorado la venida del Hijo de Dios, varios millares de muchachos españoles marcharán por los más diversos caminos de la Patria, en busca de los Albergues, en los cuales permanecerán estas últimas jornadas del año.

De treinta y siete provincias, y a los Albergues, a las marchas extraordinarias, a los cursos de capacitación de Mandos, la riada de sus Palanges Juveniles. Pero no se les arrebata de sus casas para que estén alejados de ellas en estas tradicionales fechas, sino que la Nochebuena y el Año Nuevo, fiestas esencialmente cristianas, han de celebrarse en el seno de sus familias.

Como las vacaciones duran varios días, antes o después de dichas fechas, el Frente de Juventudes moviliza a sus flechas y cadetes, apartándoles de la inactividad de las ciudades, para proporcionarles una sana y alegre actividad en la montaña, en la escalada, en la capacitación para mando, o en esta otra misión de excepcional importancia, como es la de atraer a esos millares de muchachos que en numerosos pueblos españoles no conocen aún la significación de esta organización juvenil.

Unos siete mil cadetes y flechas, aproximadamente, serán movilizados en estas actividades navideñas de las Falanges Juveniles de Franco. Casi todas las provincias mostraron su deseo de participar en esta tarea, pero solo treinta y siete de ellas han concretado su propósito en la confección de los correspondientes proyectos para que las Centurias respectivas, aprovechen las vacaciones de Navidad. Mención especial merecen siete provincias, que nombraremos por este orden: Madrid, Valencia, Málaga, Albacete, Cuenca, Soria y Jaén. Solamente la Jefatura del Frente de Juventudes del Distrito Universitario de Madrid enviará casi dos mil muchachos a dieciocho distintos Albergues. Más de un millar corresponden a Valencia, que ha de utilizar su Albergue de Buñol, aproximándose el resto de las provincias mencionadas a una cifra aproximadamente en la movilización de sus afiliados.

Tras el consiguiente estudio y aprobación de los proyectos presentados, la Delegación Nacional ayuda económicamente a las provincias referidas para la realización de sus propósitos.

LONDRES, 24.—Según comunican de Moscú el compositor Sergio Tolstoy, primogénito del famoso escritor León Tolstoy, ha fallecido en las proximidades de Tula a la edad de 85 años.—Efe.





# ...Y HOY ES NAVIDAD

Durante la noche pasada se ha celebrado en todos los hogares cristianos de Zamora, con ese recogimiento y calor familiar tan propios de la tradición española, el advenimiento de Cristo al mundo. La ocasión ha sido solemne para el recuerdo de los seres queridos y de los ausentes y hoy se prolonga la fiesta íntima del regocijo emocional con la afirmación de la fe en el Salvador.

Son estas fechas de recordación pero, al mismo tiempo, de concentración interior y de examen de conductas con la mira puesta en el año que dentro de cortos días va a comenzar. Es una especie de reposo a lo hecho para trazar las directrices de lo que se debe hacer en el futuro, abjurando de errores y prometiéndose seguir unas normas de acuerdo con el espíritu que informa la actual conmemoración. Porque no es vano, en estos tiempos de confusiónismo de conciencias y espíritus, evadirse por unos instantes de los ruidos exteriores que aturden, para lanzar una ojeada introspectiva hacia nosotros mismos a fin de saber, exactamente, como en la quietud de un estudio, el alcance y determinación de nuestra voluntad y la bondad misma de los actos a que aquella nos impela. Mucho se aliviará con este examen y no es poco, también, lo que se conseguirá en orden a la seguridad de lo ejecutado.

Por eso, si ayer fue Nochebuena y hoy es Navidad procuremos ligar la emoción de la una con la firmeza de propósitos en la otra. Solamente así no se malogrará un examen que, en verdad, es necesario nos hagamos todos para bien propio y de esta humanidad atormentada.

JUSA

## NOTICIAS Y AVISOS

### ESPECTACULOS PARA HOY

Nuevo Teatro.—«Monsieur Verdoux». Mañana igual programa. Teatro Principal.—Sección infantil: «Tarzán y la Dios». Restantes secciones: «Murieron con las botas puestas». Esta misma película para mañana. Cine Barrueco.—«Con corazón y espada».

### LIBRAMIENTOS DE HACIENDA

Han sido puestos al pago los siguientes libramientos: Bernardo Lozano, Fermín Luengo, Juan Sánchez Sogo, José Guillón Ruiz, Manuel Lorenzo, Juzgado de Instrucción de Alcañices. Luis Cebrían Velarde, Consuelo Allén, Manuel Lorenzo Calvo, Crédito Español S. A., Delegado de Trabajo, Gerardo Iglesias Vega, Secretario del Juzgado Comarcal de Bermillo de Sayago, Juan Antonio González, Pedro Núñez, Banco Español de Crédito, Gregorio Centeno, Bernardino Pinilla, María de la Concepción Crespo, Juan Prieto, J. Fernández, Jefe de Telégrafos de Zamora, Agustín Rodríguez, Ingeniero jefe del Distrito Forestal, Presidente de la Audiencia, Gobierno Civil, Ruperto Cacho, Cesáreo Folgado, Eudocio Sánchez, Severiano López, Ana Parra, César Cortada, Victoriano Velasco, Elías Crego, Hijo de Desiderio Vidal, Patricio Prieto, Antonio Matilla, César Alonso, Celestino Baños.

### CLASES PASIVAS

Para conocimiento de los interesados, se hace saber que se han recibido en esta oficina, procedentes de la Dirección General de la Deuda y Clases Pasivas, las siguientes órdenes de pagos.

Antonio García Arias, Huérfanos Alonso Mora, Nicanor Arribas Bailón, José León Ferrero y esposa, Teresa García Rodríguez, José Murias Murias y esposa.

### NUEVAS TARIFAS DE IMPRESOS Y PAQUETES POSTALES

Administración Principal de Correos de Zamora.—Por Ley aprobada por las Cortes Españolas, desde primero de enero próximo la tarifa de impresos tanto para el interior como para fuera de las poblaciones será de dos céntimos por cada cincuenta gramos de peso o fracción con un porte mínimo de cinco céntimos de peseta. Todos los paquetes postales que se cambien con la Zona Española de Influencia en Marruecos, plazas de soberanía y Tángier tributarán a razón de cinco pesetas por paquete franqueándose con los sellos correspondientes.

### FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia Flórez y don Luis Pinilla.

Para el despacho nocturno en las farmacias de guardia es indispensable la presentación de la receta.

Se advierte al público para su conocimiento que las recetas de Beneficencia, Sociedades, Seguros, Seguro de Enfermedad y entidades colaboradoras del mismo, serán despachadas como siempre en todas las oficinas de Farmacia, sin que el servicio de

## GUIA RELIGIOSA

JUEVES 25 DE DICIEMBRE

La Natividad de N. S. J. C.

SANTORAL: Anastasia, mártir; Eugenia, vg.

### CULTOS

S. I. CATEDRAL: Misas a las nueve, nueve y media y diez. SAN VICENTE MARTIR: Misas a las ocho, ocho y media, nueve y media, diez, once y doce y media. Santo Rosario a las ocho. SANTIAGO DEL BURGO: Misas a las diez. SAN ANDRES: Misa a las nueve. SAN PEDRO Y SAN ILDEFONSO: Misas a las ocho y media, a las nueve y a las doce horas. Santo Rosario a las cuatro. SAN CLAUDIO DE OLIVARES, ANEXA A LA ARCIPRESBITAL DE SAN ILDEFONSO: Misa a las ocho y media. SAN JUAN DE PUERTA NUEVA: Misas a las ocho, a las ocho y media, a las nueve, a las diez y media y a las doce. Santo Rosario a las siete y media. SANTA MARIA DE LA HORTA: Misas a las ocho, a las diez y a las once y media. Santo Rosario a las cuatro y media. ERMITA DE LA PEÑA DE FRANCIA: Misa a las nueve.

SAN LAZARO: Misas a las siete y media, nueve y once. Santo Rosario a las cinco. SAN ESTEBAN: Misas a las cinco, la de la Adoración Nocturna. A las siete, siete y media, ocho, ocho y media, nueve, nueve y media, diez y diez y media. SAN TORCUATO: Misas a las ocho, nueve, once y trece. Santo Rosario a las seis y media. CAPILLA DE LA MATERNIDAD: Misa a las siete. LOURDES.—Misas a las ocho y media y nueve y media. SANTA CLARA: Misas a las ocho y media y a las diez. SAN FRONTIS: Misa a las nueve y media. Santo Rosario a las cuatro. SEFULCRO.—Misa a las ocho. CABANALES, ANEXA: Misa a las nueve. Santo Rosario a las cuatro. JOSEFINAS: Misa a las ocho y media. MARINAS: Misa a las ocho. LA MAGDALENA: Misas a las ocho y a las nueve. CONCEPCIONISTAS: Misa a las ocho y cuarto. SANJUANISTAS: Misa a las ocho. AMOR DE DIOS: Misa a las siete y media. Santo Rosario a las tres. TRANSITO: Misa a las ocho. Santo Rosario a las siete.

VIERNES 26 DE DICIEMBRE

Ss. Esteban, dc, protomártir, Marino, mártir, Dionisio, Zósimo, pp. Arquélao, Zenón, obs., Teodoro, of.

### CULTOS

S. I. CATEDRAL.—Misa a las diez y media. SAN PEDRO Y SAN ILDEFONSO.—Misas a las ocho y media y nueve. Santo Rosario a las siete. SAN JUAN DE PUERTA NUEVA.—Misas a las ocho, ocho y media, nueve y nueve y media. Santo Rosario a las siete y media. SAN ESTEBAN.—Misas a las siete y media, ocho, ocho y media, nueve, nueve y media y diez. Santo Rosario a las siete y media. SAN LAZARO.—Misas a las ocho y media y nueve. Santo Rosario a las siete. SAN FRONTIS.—Misa a las ocho. Santo Rosario a las siete y media. CABANALES.—Misa a las ocho. Santo Rosario a las siete y media. SAN VICENTE MARTIR.—Misas a las ocho, ocho y media, nueve, nueve y media y diez. Santo Rosario a las ocho. SAN TORCUATO. Misas a las ocho, ocho y media, nueve y nueve y media. Santo Rosario a las siete y media. SANTA CLARA.—Misa a las ocho y media. Santo Rosario a las siete y media.

## EL TIEMPO EN ZAMORA, ¡Seis bajo cero!

El invierno nos ha cogido con mano fuerte. Las temperaturas diarias que arroja nuestra provincia son muy bajas desde hace días, pero ayer, fecha de la Nochebuena, ha sido excepcional. Debidamente informados, podemos asegurar que la temperatura registrada a las 9 de la mañana de ayer, era, exactamente, de seis grados bajo cero. Por la noche aún descendió más.

En fin, un frío de rechupete que sirva la Campaña de Invierno, hubiera sido muy doloroso para buen número de familias.

## CASA DE SOCORRO

En la Casa de Socorro han sido curadas las siguientes personas.

Manuela Castaño Pachó, de 12 años, de quemadura infectada en la pierna izquierda.

Engracia Vázquez Espinosa, de 16 años, con domicilio en la carretera del Sanatorio, de herida infectada en la pierna izquierda.

Ana Hernández Iglesias, de 2 años, domiciliada en Rabiche 3, (San Frontis), de dilatación de un flemón en la región maxilar superior, lado izquierdo, leve.

Ramón Ferrero Vega, de 36 años, vecino de Tábara, extracción de cuerpo extraño en el dedo índice de la mano derecha, leve.

Manuela Vázquez Espinosa, de 10 años, con domicilio en la carretera del Sanatorio, de herida infectada en la pierna derecha.

Las mismas haya sido nunca exclusivo de una Farmacia determinada, pudiendo dirigirse a la que por cualquier circunstancia les interese.



Ningún artículo usado podrá venderse, según se dispone en la legislación vigente a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la tasa.

### Ventas

VENTA de una casa, molino y varias fincas de regadío colindantes con el mismo en Gema. Informes: Procurador señor Andreu. Viriato 2, 1.º (1.747).

VENDO camión Chevrolet 5, toda prueba, seis cubiertas nuevas 32x6. Teléfono 1838. (1.753).

ATENCION GANADEROS Y LECHEROS. Término debarcar procedentes Montaña nuevos lotes vacas y novillas gran producción leche. Toda clase garantías. Ventas Riesco, Santa Ana 3, Zamora. (1.754).

### Ofertas

GRANDES VIVEROS vides americanas, injertos y barbados, de Alfonso Arias, Arenales, Zamora. (1.592).

## 50% DE REBAJA EN EL CALZADO

LA CUALIDAD ESPONJOSA DEL CUERO PRODUCE LA HUMEDAD, EL DESGASTE Y LA DEFORMACION DEL CALZADO. CUERO LIQUIDO "GUASCH" penetra y se solidifica en los poros más profundos de suelas y tacones. Impide la HUMEDAD y DEFORMACION del calzado y reduce su DESGASTE a la mitad, cuando menos.



DE VENTA EN LAS PRINCIPALES DROGUERIAS, FERRETERIAS Y ESTABLECIMIENTOS DEL CALZADO EN TODA ESPAÑA.

## JACOBINA ERNEST

Por TONC

ERAN exactamente la tarde. Ernesto estaba vivo y no daba pie. Bien es verdad que en la habitación no había nada, pero de todas las, daba lo mismo.

El motivo de que Ernest viera como estaba, no era la próxima visita de Jacobina. Ella iba a venir, y Jacobina era la única razón de su vida.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

Ernesto arregló la habitación para recibirla. Puso arrojando, fuegos artificiales, flores, balcones, etc., en cada piso. No quiso que en un solo detalle, ni que ella echase de menos nada de lo que él le había dado.

## "Boletín Oficial" de la provincia

En el número del «Boletín Oficial» de la provincia, correspondiente al día de ayer, 24, se publica entre otras cosas, lo siguiente:

Ministerio de la Gobernación.—Dirección General de Administración Local.—Resolviendo el concurso convocado por orden de 3 de junio de 1946 (Boletín Oficial del Estado del 6) para la provisión, en propiedad, de las plazas vacantes de secretarios de Administración Local de tercera categoría y designando a los señores que se relacionan para las plazas que se citan:

Gobierno Civil de la provincia.—Circular número 98 por la que, por ausencia del gobernador civil se hace cargo del mando de la provincia interinamente, don Andrés Benítez Osés.

Caja Nacional de Subsidios Familiares.—Bases para los premios a la Natalidad para 1948.

Inspección Especial de Aduanas y Fronteras.—Se inserta la orden ministerial de Hacienda del 11 del corriente, de interés para los comerciantes de tejidos de todas clases, confeccionados o sin confeccionar, y de calzado de cuero, establecidos en la Zona de Seguridad.

También se insertan diversos edictos y notas de Juzgados y Ayuntamientos.

**J. ANDREU DE CASTRO**  
ABOGADO-PROCURADOR  
Comunica a sus clientes y amigos el traslado de su despacho a  
**Viriato, 2, 1.º (Estanco)**  
1746

## SECCION FEMENINA

### EMISIONES RADIOFONICAS

El sábado día 27 a las dos y diez de la tarde, se celebrará la emisión corriente de la Sección Femenina que estará dedicada a la mujer y al hogar. En ella se explicará detalladamente la labor que en los pueblos y la capital realizan las Divulgadoras Sanitarias-Rurales.

### PUBLICACIONES

#### SOLAMENTE EL RECUERDO

Nuevamente en la popular Colección Violeta se ha publicado otra novela de la conocida escritora Margaret Nichols, "Solamente el recuerdo", que es el título de la obra. Es un enigmático relato en el que su protagonista, una bella muchacha, abandona su ciudad natal para trasladarse a Nueva York y vivir su vida. Es una chica moderna que rehúye el matrimonio, a quien altera la monotonía de la paz hogareña, el cuidado de los hijos que llegan; no cree que el amor cambie el rumbo de una vida y, ese es su error. El amor surge cuando menos la espera y en el confío, pero no tarda en llegar el desencanto, que la autora nos lo presenta por caminos si bien, harto hüllados, interesantes y lógicos.

En contraste con las ideas de la protagonista, Margaret Nichols, la autora de "Solamente el recuerdo", nos presenta el caso de dos amigas, compañeras de la heroína, que se casan por motivos distintos y tras procesos amorosos de una aménidad e interés pocas veces logrados.

Este contraste es el punto capital de la novela, magníficamente lograda. "Solamente el recuerdo", editada por Editorial Molino, avala la conocida Colección Violeta, en la que aparecen siempre seleccionadas firmas.

Energía Eléctrica

(22)

que creó una serie de situaciones particulares que es preciso acomodar a los preceptos de la Reglamentación teniendo en cuenta, además, que los porcentajes señalados en el artículo 27 de la misma tienen el carácter de mínimos.

En su consecuencia, se resuelve que los referidos empleados administrativos que en la fecha de publicarse la Reglamentación de 22 de diciembre de 1944 perciban un salario superior al mínimo fijado en el citado texto laboral para los auxiliares administrativos, pero inferior al señalado en el mismo para los oficiales segundos, serán clasificados como oficiales segundos, y si percibían un salario superior al mínimo fijado para los oficiales segundos, pero inferior al correspondiente a los oficiales primeros, como oficiales primeros. (Resolución de 12-VI-45.—Revista de Trabajo número 10 página 925).

Art. 29.—PORCENTAJE DE PERSONAL.—Proporcionalidad.—La establecida en el artículo 29 de la Reglamentación, no justifica por sí sola el ascenso y se revoca el acuerdo en que se otorga la segunda categoría a un oficial tercero, si bien se le reconoce derecho a percibir los salarios de aquella mientras ejerza funciones de «Inspector de fraude» en zonas de 150.000 habitantes y de primera en los restantes núcleos de población, conforme previene en su artículo 111 la citada Reglamentación laboral. Resolución de 29 y 30 de enero de 1946.—Revista de Trabajo número 2, página número 202).

Art. 116.—BENEFICIOS.—Participación,—

(23)

Energía Eléctrica

Plus Carestío.—No puede atenuarse con el surgido del anteproyecto el carácter imperativo que contienen el artículo 116 de la Reglamentación de 22 de diciembre de 1944 y resolución de 27 de septiembre último, ya que el mencionado plus fué sustituido por aumento de ambos sectores laborales, con la participación del personal en los beneficios de la Empresa. (Resolución de 18 de diciembre de 1946.—Revista de Trabajo número 2, página 205).

Art. 119.—PLUS CARGAS, FAMILIARES.—Su valoración.

a).—Aumentos personal.—No es posible evitar su repercusión en el cociente del punto, que tiene a su vez la flexibilidad prevista en el artículo 119 de la Reglamentación Nacional, y además, ello implicaría el anquilosamiento de plantillas, circunstancia irremediable laboralmente cada vez que necesidades técnicas o sociales exigen la modificación.

b).—Eventuales.—Tampoco puede rechazarse el derecho de éstos a percibir el plus en la misma cuantía que los restantes trabajadores, pues la dificultad financiera de orden transitorio, se evita anticipando la empresa su importe para detraerlo en el próximo reparto, nutrido a su vez con el porcentaje de los salarios devengados por los obreros eventuales. (Resolución de 4-III-46.—Revista de Trabajo número 3, página 322).

Arts. 129 y 130.—ESCALAFONES.—Se revoca acuerdo en que se otorgaba la categoría de oficial primero a quien figura como segundo en el escalafón de la Empresa con el número 23, ya



# COSAS DEL DEPORTE

## FINAL DE LA PRIMERA VUELTA

Finalizada la primera vuelta del Campeonato Iguero, parece el momento indicado de hacer un breve comentario a la actuación del Atlético de Zamora dentro del primer grupo.

El equipo, como conjunto, gustó en sus actuaciones caseras. Tuvo tardes regulares, buenas y otras sencillamente geniales. Venció a todos sus rivales sin agobios y las mayores goleadas fueron para los equipos más potentes. Pero, sobre todo, demostró incluso a los más exigentes que juega al fútbol y que algunos de sus hombres tienen talla para defender el puesto en equipos de divisiones superiores. Aunque nos gustaría dar los nombres de los que más destacaron a lo largo de los trece primeros partidos, renunciaremos a ello para que, en estos momentos decisivos para la clasificación, nadie pueda considerarse en situación de inferioridad. Pero si diremos que la línea de medios fue la más regular, la delantera la más brillante y la defensiva la que flojeó en determinadas ocasiones.

Por lo que afecta a las actuaciones de nuestro equipo fuera de casa, con la autoridad que nos da el haber presenciado casi todos los partidos, diremos que el Atlético dio siempre sensación de equipo conjunto, que sabe el terreno que pisa. Nunca vimos al equipo zamorano tan "puesto" en campos contrarios. Los rojiblancos habrán perdido por más o menos diferencia, pero siempre quedando el pabellón deportivo local a buena altura, incluso el último domingo, en La Lomba. Claro que no siempre todo salió a pedir de boca; que en determinadas ocasiones falló esta o aquella línea, este o aquel hombre pero no obstante, nosotros dimos por ahí mucha más sensación de conjunto que todos los que pasaron por Pantoja. Y se nos preguntará: ¿por qué no se ganaron más puntos positivos...? Pues, amigos, porque nuestros rivales, conjuntos potentes y bien preparados, han cuajado además, frente al Atlético, tardes de fútbol espléndido... sencillamente porque todos se prepararon para recibir a uno de los mejores cuadros del grupo.

Y, como final, esta afirmación. Nosotros con que el equipo de Cabal consiga en la segunda vuelta los puntos de casa y un par de ellos positivos, nos damos por satisfechos. Y los exigentes, que renacen en el estado de las arcas del Club o que recuerden con lo que se conformarían el día primero de septiembre que pasó.

## ARBITROS Y ARBITRAJES

«Leemos en un periódico del Norte, que la Federación Catalana se ha dirigido a la Nacional pidiendo se declare incompatible el arbitraje de un juez que sea de la misma región, que uno de los contendientes. Esto leemos, mas, según nuestras noticias, la sugerencia llega tarde, pues al refundirse las listas, uno de los acuerdos fue este.

Tenia que ser así, porque si en la fría Inglaterra el árbitro no puede actuar donde reside ni tampoco dentro del mismo Condado, en España, latinos cien por cien, las razones son de mayor peso, pues para actuar arbitrariamente se precisa una tranquilidad e independencia que no pueden tenerse interviniendo con grupos de una.

Los enormes intereses que hoy mueven al fútbol hacen preciso tomar toda clase de precauciones en espectáculo que apasiona y reúne multitudines de setenta mil aficionados y si aplicar las reglas es de por sí difícil, obligar al juez de campo a intervenir dentro de casa... es hacerlo más difícil todavía, y eso que el actual "clima de autoridad" dio a esto una duración que de otra forma no habría tenido.

Y que el gran árbitro el hombre capaz de apagar un incendio deportivo con su autoridad, pueda ir cuando sea preciso a la III Liga, ya que el reciblo, los derechos de arbitraje, debe ser lo de menos, y lo demás, prestar un servicio al fútbol, actuando donde se prevea un incendio futbolístico, tan corriente en nuestro pasional deporte. Y si se puede evitar... —P.E.—

De acuerdo, don Pedro. Pero es preciso que se cumpla "eso" de los árbitros.

**¡AVICULTORES!**  
**¡GANADEROS!**  
Mayor producción consiguiendo la legítima HARINA DE PESCADO «RUVEL»  
ALIMENTOS PARA AVES Y GANADO  
JULIO RUIZ DE VELASCO  
Avenida José Antonio, 12. BILBAO

## A balonazo limpio

«El Atlético pudo ganar en Villagarcía». Efectivamente: con que la delantera hubiese logrado cinco goles más. O con que Argüelles no se hubiese dejado marcar ninguno. ¡Fácil...!

El Pontevedra nos ha salido el "garbanzo negro" del grupo. Llega a Pantoja, pierde por todo lo alto y se va a Galicia poniéndose verdes. Pero resulta que allí no le han hecho ni caso. Porque el Atlético demuestra en todos los terrenos de juego que sabe jugar, perder, ganar... ¡y no pegar!

Hasta el próximo año no habrá fútbol en Pantoja. Porque el domingo nos vamos a Avila para jugar la Copa...

¡Los vamos a dar una inocentada a los abulenses...!

¡Cientos aficionados se desplazaron a la ciudad de Santa Teresa para animar a los rojiblancos. ¡Los broseros se están poniendo por las nubes...!

Pero tampoco el primer domingo de 1948 tendremos partido en casa. Haremos turismo al Ferrol del Caudillo para enfrentarnos con el Galicia Arsenal.

Año nuevo, fútbol nuevo. El Atlético ganará puntos positivos... y no perderá los de casa. Amén.

## LA LECCION DEL RABINO

Por Wenceslao FERNANDEZ FLOREZ

UNA pequeña embarcación abandona las costas de Marsella y se dirige a Argel. Dentro van dos franceses que huyen de los desmanes comunistas en Marsella, de los tiros en las calles, del hambre que las continuas huelgas provocan, de la constante inquietud, de la pesadilla de un poder demagógico, cruel e implacable. En el mar tampoco encuentran suerte propicia. Un huracán aborota las aguas, y la pequeña embarcación entra de arribada en un puerto de los búeaes. Mantenerse ahí. Porque los tripulantes han leído y escuchado informaciones desagradables acerca de la vida en España. Esperan encontrar aquí miseria, tiranía, disturbios, atropellos, terror y esas vejaciones que imponen los Estados cuya base principal es una fuerza policíaca omnipotente. Los fugitivos fontañan quejándose de su insoportable infortunio y de la sana ira con que parecen perseguirlos los dioses. Pero... no cabe otro recurso que resignarse. Continuar el viaje equivale a morir entre las ondas efervescentes. «Habrá que esperar en Caribais los que escaparon de Sella, hasta que el tiempo abundante lo suficiente para que el rumbo a Argel no sea irremediable rumbo a la muerte.

Y un día y otro más, y el viento se en calma y el mar se allana. Y los franceses no se van. No se quieren ir. Han descubierto que en las Baleares la vida es arcaica, que todas las noticias divulgadas por "radios" y periódicos y hombres enemigos de España son calumniosas, y que si hay paz para el alma y si aún quedan en Europa alimentos para el cuerpo y posibilidades de convivencia... es aquí donde pueden ser salvados.

Sucesos muy parecidos se repiten casi incesantemente. Ya son los tripulantes de un avión que aterriza por causas de fuerza mayor, ya los pasajeros de un buque, ya personajes en tránsito que se asoman a nuestra realidad y la ven muy distinta a lo que les han dicho. No podemos hacer motivo de orgullo de tan diminutos acontecimientos. Que monsieur Dupont o mister Smith se asombren de un bienestar con el que no contaban nos ha de dejar indiferentes. Allí ellos con sus deficiencias de información o con su credulidad sensible a las más toscas propagandas. Pero en la temática sucesión de tales sorpresas puede existir una lección para nosotros: la de comprobar que individuos de todos los países de Europa reconocen que el nivel de vida del nuestro es envidiable. Este es el provechoso sumo que debemos extraer de su admiración.

Pocos individuos emplean últimamente la experiencia. Los pueblos, jamás. Si es verdad que la Historia da lecciones, no se puede de-

# TRABALENGUAS DEPORTIVO



En un partido de «football» norteamericano, cada jugador tiene una misión específica. Obsérvese cómo uno bloquea al adversario para permitir que su compañero siga corriendo con el balón ovalado en su poder.

¡Imaginad, la sorpresa del norteamericano! Viene a España y se encuentra con que el equipo que él conoce con el nombre de "football" se llama aquí "rugby", que sabe que es un deporte muy distinto, que se juega más en Inglaterra que en los Estados Unidos.

El ciudadano estadounidense se sorprende tanto como el español que viaja por los Estados Unidos. Allí, el español comprueba que su "fútbol" recibe el nombre de "soccer", y que el juego que lleva un nombre similar a "fútbol" es, en realidad... ¡pues... el "rugby".

Por lo tanto, para evitar toda confusión entre españoles y norteamericanos, en esta fotografía damos a conocer el "football" estadounidense científico que jamás se ha jugado, este juego es una especie de guerra en miniatura, algo así como el "ajedrez" del campo deportivo. Es un juego en el que un equipo de once jugadores trata de cruzar la línea de otro adversario con el mismo número de participantes y de evitar que el enemigo conquie la línea propia.

A diferencia del "rugby", el "football" americano da más importancia a la estrategia y al engaño que a la fuerza bruta.

el mismo número de participantes y de evitar que el enemigo conquie la línea propia.

A diferencia del "rugby", el "football" americano da más importancia a la estrategia y al engaño que a la fuerza bruta.

## EL COLEGIO MAYOR DE SANTA MARIA ES UNA INSTITUCION MODELO EN SU CLASE

Por 20 pesetas los escolares comen, viven, se divierten y practican el deporte y estudian

YA en alguna ocasión, recientemente, nos habíamos hablado de la labor que en pro de los estudiantes venía realizando el S. E. U. con la creación de los Colegios Mayores. Primero, el de César Carlos, establecido en la Colonia Matropolitana; después, el de Santa María, de reciente inauguración. Y tales fueron las excelencias que nos cantaron, que llegamos a picar nuestra curiosidad, y determinamos ir a comprobar con nuestros propios ojos sus bondades.

Ellegimos para nuestra visita el último creado; el Colegio Mayor de Santa María.

Cuando llegamos el camarada D I Mora, rector del establecimiento establecido de pachando con su secretaria, a pesar de lo cual hizo un alto en sus quehaceres y nos abrió un paré tesis de cordialidad.

«Hemos buscado con la creación de estos Colegios la forma de aunar la vida escolar. El coordinar y la formación física, intelectual y política, procurando una vida grata y sencilla para el estudiante.

«¿Cuántas instituciones hay de esta clase?

«Dependientes del S. E. U., dieciséis en toda España. En Madrid solamente dos. El «César Carlos» y este. El primero es más reducido; y al crear el «Santa María» logramos de momento, poder atender a 150 muchachos más. Sesenta graduados y nove ta escolares. Los primeros son aquellos que, una vez terminada la carrera, preparan sus oposiciones; los últimos, los que aún andan en su vida universitaria.

«¿Y a cuánto asciende la pensión diaria?

«Los escolares pagan veinte pesetas; los otros veinticinco.

«¿Y a qué les da derecho esta cantidad?

«Pues a parte de la pensión completa, —es decir su habitación, perfectamente amueblada, amplia y bien ventilada, con todos los servicios propios y la comida— ellos tienen a su disposición una magnífica biblioteca, una hemeroteca, un salón de recreo con dos mesas de ping-pong montadas, además de los juegos más habituales en una tertulia. En el orden profesional junto a las conferencias en la sala, que para tal objeto tiene el Colegio, disponen de un laboratorio químico.

Hace un alto en su narración, se

sabiduría no me protege, no sé lo que será de mí.

El rabino ordenó:

«Restituye al corral las gallinas y la cabra. Y vuelve a hablarle.

«¿Qué tal os ha ido? Le preguntó al verlo llegar veinticinco horas después.

«Oh señor! Expulse de mi choza a aquellos insufribles animales y nos quedamos tan tranquilos, tan a nuestro gusto... Muchos años hacía, señor, que no era así de sabroso nuestro sueño. Mi mujer, mis hijos, mi suegra, mis cuñadas y yo dormimos plácentamente en esta noche; y nunca nos pareció tan amplia nuestra choza.

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción)

## TOGAS Y BIRRETES

# D. JOSE DE PRADA CASASECA, REGISTRADOR DE LA PROPIEDAD

Años hace que conocemos a este letrado, registrador de la Propiedad de Bermillo de Sayago. Porque sabemos que fueron muchas las horas sustraídas al descanso para entregarse de lleno al estudio de lo Civil, del Derecho Hipotecario y de las Leyes, que como corolario obligado y no secundario, el prelado también le han elevado al puesto que hoy con tanto acierto desempeña, hizo que desde el primer momento pensáramos en entrevistarnos con este hombre en la primera oportunidad que fuéramos de encontrarlo en esta capital. Sus acertadas opiniones sobre el Registro Inmobiliario habían de resultar sumamente interesantes, y lapiz en ristre, le formulamos estas



preguntas, que sin vacilar un instante, contesta, como maestro que es en la materia:

«Siempre ha permanecido en Bermillo de Sayago?

«Es el primer Registro que he tenido y que seguramente he de seguir desempeñando todavía por algún tiempo.

«Son los sayagueses entusiastas del Registro de la Propiedad y se acogen a los beneficios que les reporta la inscripción, o por el contrario se muestran reacios a una y a otra?

«Para contestar a esta pregunta, sería preciso discriminar previamente. La cuestión relativa a la feracidad de la tierra, grandes latifundios y pequeñas fincas atomizadas. Las dehesas y comarcas en que la tierra, por sus condiciones de feracidad tienen gran valor, están, desde luego, acogidas al sistema registral y por el contrario, las pequeñas fincas, cual son la mayoría de la comarca sayaguesa, se desenvuelven en un sistema de clandestinidad.

«¿Qué causas achaca usted a la falta de inscripción de la propiedad inmueble?

«Son muy complejas y obedece a muy distintos factores, a las que yo son extrañas la carestía de la titulación, impuestos y gabelas que gravan la transmisión de la propiedad, la incuria de los propietarios y el natural recelo del campesino, a facilitar al fisco o a sus acreedores, una relación exacta de sus propiedades.

«¿Cuál es el artículo de la Ley hipotecaria que mayor influencia ha de tener, para que se acuda a verificar las inscripciones?

«La última reforma de la Ley Hipotecaria, llevada a cabo en 30 de diciembre de 1944, ha dado un paso gigante en el desenvolvimiento y efectación de los principios de protección a la propiedad inscrita y es de esperar que en su aplicación práctica, tenga óptimos resultados y produzca una fuerte corriente inscribitoria.

«Concretamente, estamos que de los artículos de la Ley Hipotecaria, que más fuerza de atracción han de ejercer sobre los propietarios ofrece singular relieve el art. 41 que establece un procedimiento especial de ejecución para el ejercicio de las acciones derivadas del dominio, mucho más breve y expeditivo que los juicios ordinarios a que antes se veía precisado acudir el propietario. Si este artículo llega a ser acogido por los Tribunales en la forma y con el espíritu con que se planteó y enunció, no cabe duda que la condición de los propietarios no inscritos resultaría tan precaria que por sí solos y de manera espontánea, acudirían a acogerse a los beneficios del sistema inmobiliario.

«Le agradecemos la atención, para nosotros inmerecida y después de estrechar su mano y de saborear esas palabras que más arriba quedan escritas, nos parece haber asistido a una clase en la Universidad y cuya lección ha sido explicada magistralmente por este joven Registrador y Abogado que hoy se halla en la cumbre de la carrera, como su progenitor escaló la suya, y del que aún conservamos un vivo recuerdo.

VELMAN

## LIBROS Y REVISTAS

ACABA DE APARECER: «El caso del reloj ladrador» (tela 22 pesetas) de Harry Stephen Keeler, el autor de «El enigma de la plaza de Washington», «El cuarto Rey», «Noches de ladrones», «Dos señoras extrañas», «Noches de Sing-Sing», «Los cinco Budas de plata», «Las gafas del señor Cagliostro», «El libro de las hojas color naranja», «La cara del hombre de Saturno», «Hallado el reloj», «En busca de X. Y. Z». Sus novelas son traducidas en once países. «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados, 6 Y 23 MADRID.

«DESEA FORMAR SU BIBLIOTECA PARA PAGAR AL CONTADO O A PLAZOS? Dirijase al «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados número 23. Solicite detalles.

«DESEA ADELGAZAR SIN DEJAR DE COMER? Es otro libro que el doctor Box, publicista premiado por la Real Academia de Medicina, acaba de publicar. Inada de ejercicio, medicinas e inyecciones! Precio 20 pesetas. «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados, 6 y 23. Madrid.

Ya ha aparecido el libro de Francisco Camba «LAS LUMINARIAS DEL SENOR MINISTRO», reflejo fiel de los incendios en iglesias y conventos. Precio 15 pesetas. «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados, 6 y 23. Madrid.

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción).





# N BELÉN, CRISTO NOS HA NACIDO:

## LA NAVIDAD EN AMERICA

Por José SANZ Y DIAZ

HA llegado el mes en que florece sobre la nieve el dulce madrigal de los villancicos. Las fiestas de Navidad y de Reyes son efemérides máximas en la alegría del año cristiano. El nacimiento de Nuestro Redentor es el mayor y más sublime acontecimiento en la Historia de la Humanidad.

Nada tiene de extraño, por tanto, que desde los primeros baluceos de nuestra lengua ocupara el tema navideño lugar preeminente en la lírica arcáica, en el "mester de clerecía" y en la poesía popular.

Va en el siglo VI—según cuenta Pelagio, arceobispo de Tarazona— San Prudencio al ir de Armenia al Duero en busca de la lobrega cueva que habitaba el anacoreta Saturno, se detuvo una noche en el majadal de ciertos pastores, aganos, sito en ameno valle de los Montes Idubedas, y les instruyó en la doctrina de Cristo, cantándoles salmos penitenciales, y "coplas alusivas a la Navidad".

A finales del siglo IX tenemos referencias concretas de algunas manifestaciones literarias que narraban el Nacimiento y la Adoración de Jesús. Surgieron los tipos navideños, con representaciones sacras en las portadas de los templos, hasta alcanzar con los autos sacramentales el florecimiento del teatro lírico, que abarca un período de varias centurias.

El siglo XV nos legó cultivadores ilustres del tema, como Ambrosio Moralesino, Gómez Mallique, Álvarez Gato, Gil Vicente y Juan del Encina, que cantaron la

Trae la lana, trae el heno; el portal déjalo aquí... La mula y el buey, así... Ya está bueno, va está bueno. Acuesta al Niño ¡Dios mío! tan desahado me envernece; ponte plumón, que parece que se nos muere de frío".

En la "Navidad" tiene fragmentos como éste:

Volverán las Navidades, volverá el mismo contento, agitarán nuevas manos, cual las nuestras los panderos; volverán esas estrellas a lucir sobre los cielos, y leves copos de nieve, cual hoy, estarán cayendo... Pero nosotros, ¿quién sabe, entonces dónde estaremos!

Entre los modernos cultivadores del tema se encuentran los notables escritores colombianos. Es el primero Eduardo del Castillo, nacido en Bogotá en 1880 y autor

"Noche invernal, noche serena. Brillan los astros. Bajo la nieve que va cayendo, cálida y leve, suena la copla de Nochebuena. Es noche mugida de mansedumbre en que tomamos a la deficiencia de horas pueriles; noche propicia para el ensueño junto a la lumbre. Noche de ingenios puros carinos y de zambombas y panderetas; noche encantada para los niños y los poetas...

El otro es Daniel Samper Ortega, nacido en 1895; dramaturgo, traductor, historiador y novelista de fama. La lista de sus obras es larga, mostrando en todas ellas un pensamiento limpio y un estilo cuidado. Fundó la "Devota" de la adolescencia, candida y delicada, que cultivaba la madre con perfume de incienso y flores de mayo, musgo de pebete y árbol de Navidad. Fe que cuando estamos tristes despliega nuestros labios en un fervoroso "Mamá Linda,

Son las doce de la noche, y en el alto firmamento luce un astro milagroso de mirífico fulgor en sus alas transparentes y ligeras trae el viento como un cántico sublime de la Casa de Sión. Hoy se cumplen las excelsas, inspiradas profecías que, en los montes rocosos de la gran Jerusalén, anunciaron a su pueblo los profetas Isaías

y Daniel. Tráspasables los confines del Imperio, en reudo vitelo más radiante que rúcores, en magnífica amplitud lentamente se despliegan por la senda azul del cielo los arcángelicos envueltos en sus túnicas de luz. Y una música y sencilla melodía melodiosa manifiesta a los pastores que nació el Justo. Y los pastores circulan a la gloria de Israel

Así podríamos seguir citando cientos de literatos hispanoamericanos que desde los días lejanos de la Colón, escribieron del tema inabarcable y siempre inspirado de la Navidad del Señor.

Nochebuena, el Portal de Belén. El Ángel, La Estrella, Los Magos y los Pastores.

Con el siglo XVII alcanza el tema navideño en lengua castellana su plenitud gloriosa, culminando en los villancicos de Góngora, Lope, Santa Teresa, Valdivieso, y San Juan de la Cruz, muchos de los cuales fueron cantados en los territorios conquistados inmediatamente del descubrimiento de América.

Hasta el siglo XVIII fueron poetas españoles los que cantaron la Nochebuena en América; pero al separarse de la Metrópoli las antiguas colonias, surgieron escritores autónomos que hicieron suyo el tema, son muchos y ofrecen algunos la particularidad de cantar la Navidad en lugares geográficos en que dicha festividad se celebra en plena catadura.

En Argentina, por ejemplo, diciembre es el mes de la recolección cereal, el de la siega y el de la trilla. No hay en esos Nacimientos nieve y ventisca, sino fuerte sol pampero que hace crepitante el heno del posible portal bíblico. La cena tradicional transcurre al aire libre, aspirando con fruición el fresco relativo de la noche veraniega en los patios de las chaquetas.

En la imposibilidad de citarlos a todos en un artículo de periódico, diremos algo de diversos poetas americanos que cantaron con voz propia la efeméride navideña. Por ejemplo, el mejicano Juan Peza, maravilloso en su inspirada sencillez, que dejó muchos poemas navideños en "Cantos del Hogar" y "Flores del alma", de los que recordamos el titulado "Noche Buena", que empieza así:

de libro titulado "El árbol de cañita". Daremos aquí el comienzo de su "Nochebuena romántica":

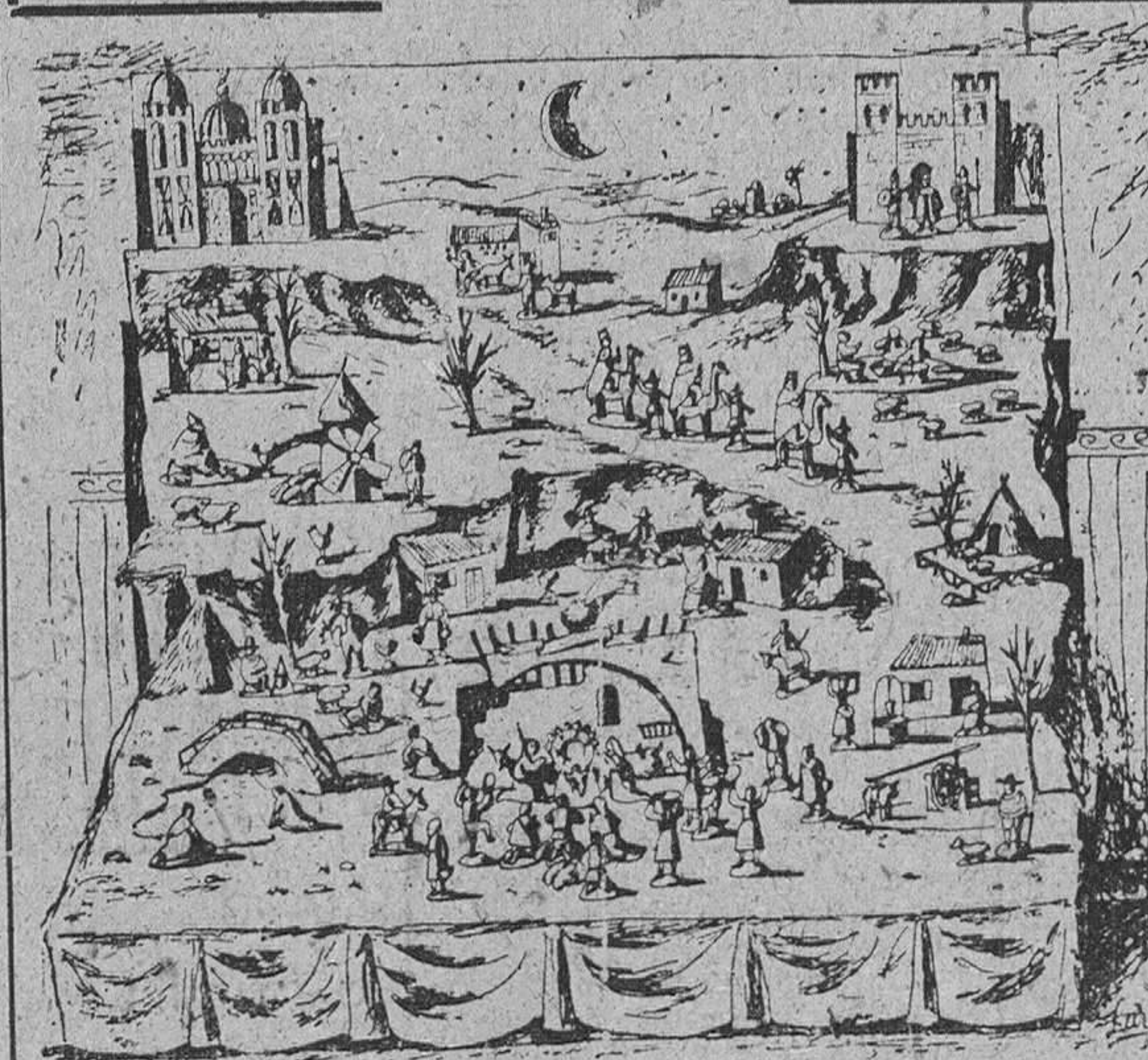
que estas en los cielos, y Dios mueve el tanto al pensar en la desnudez del "Dios Niño, allá en el establo de Belén, cuando lo calentaba el generoso aliento del manso buey..."

La uruguayo María H. Sabbia y Oribe, que escribió en el siglo XIX versos honradamente sentidos y generalmente inspirados en asuntos típicos o familiares, muestra en su libro "Aletos" una bella estampilla de Navidad; dice así:

efeméride cristiana que siempre celebra la Raza española con extraordinario fervor.

(Especial para IMPERIO.—Prohibida la reproducción.)

## BELÉNES INFANTILES



La imaginación infantil se encuentra en estos días prendida en los Belénes. Unas veces como el de cartulina que arriba reproducimos es, dentro de la modesta expresión de su dibujo, una alegría para los pequeños de familias humildes. Otras, como la foto inferior, es la ensimismada admiración de los grandes belénes con figuras de talla maravillosamente representativas, que atraen por su verismo tanto a los niños como a los mayores.



## LAS NAVIDADES EN PALESTINA, AUSTERAS

JERUSALEN.—Servicio de exclusivas PYRESA.—International News Service.

Más espíritu que buen humor habrá estas Navidades en Tierra Santa. Para la comunidad británica y para la guarnición cada día menor, las fiestas serán austeras. Pendientes como están del frente interior, no existe ninguna razón para esperar unas condiciones menos duras que durante los peores períodos de la guerra.

Los pavos, gominos, patos y pudines de pasas importados desde casa y los dominos, serán poco abundantes y por otra parte la carne de cerdo local—que tiene el anatema de musulmanes y judíos—no se ha caracterizado nunca por su abundancia.

Los ciento treinta y cinco mil cristianos de Palestina, celebran siempre unas Navidades de índole más espiritual que material, aunque no sufran ni el frío ni la bebida. Pero por encima de todo, el tercer año de paz tendrá unas Navidades en Palestina que deberán ser gozadas plenamente.

Cantados por la sana alegría, indios y árabes de Palestina, miran las próximas Navidades con cierta solemnidad. Los acuerdos tomados por las Naciones Unidas respecto a su destino han puesto completamente de manifiesto que su fin humano es el mismo que el de los cristianos. Nada se podrá lograr si no es por medio de la cooperación y la buena voluntad basada en la igualdad humana y en el mutuo respeto.

La austeridad de las Navidades de los súbditos ingleses se verá acentuada en muchos casos por reuniones familiares. "Desterrados desde la operación "Polly", del pasado febrero, las más de las mujeres y los niños volverán para celebrar una memorable y además la última Navidad, en Tierra Santa.

Para los soldados británicos se presenta una oportunidad única en su vida. La de realizar un servicio especial en Belén en la peregrinación que se celebra este día a la iglesia de la Natividad, punto crucial de la cristiandad en esta época del año. Tres mil soldados irán a este punto, formando un séquito bien guardado conyov.

## NOCHEBUENA EN LA U. R. S. S.

Por Juan DE URBINA

Si alguna vez se deciden ustedes a traspasar los límites del "telón de acero" y hacer un viajecito por la U. R. S. S. me permito aconsejarles que elijan la carretera de Koenigsberg a Leningrado.

El camino es largo y penoso y sus vicisitudes principales, Riga, Pleskan y Neogorod. Entre ellos kilómetros y kilómetros de desesperante monotonía que fatigan al cuerpo y enervan el espíritu. La primera etapa puede, con todo, compensarse un poquito con la llegada a Riga. La afabilidad letona, la belleza de la ciudad—cuna de occidente en la Rusia este patria—los clásicos ballets de la Opera y el irreprochable confort de su Hotel de Roma, son bastante aliciente para decidirse a pernoctar en ella. Todo esto, naturalmente, en el supuesto absurdo de que los soviets hubieran conservado tal y la encontraron a la ciudad del Drina.

A partir de ella la cosa cambia. El paisaje es cada vez más desolado y hosco y al fin de la desesperante jornada, Pleskan que recibe al viajero con gesto tan adusto y bronco que le cala el frío hasta los huesos. Si en el logran ustedes una de esas horribles habitaciones del Hotel Nacional, podrán darse por muy contentos. Es éste una enorme mole de cemento, modelo lozardísimo de los que, de mal gusto y de plebeyas decorativa. No hay que pretender en el cuarto de baño, ni que buscar la cadena consabida en ciertos lugares cuya vista suele hacerse inevitable. Sería inútil. Y conste que este Hotel es moderno; construido "ad hoc" bajo el régimen soviético, con fines propagandísticos para la hostelería rusa. Lo mejor, créanlo ustedes, aun siendo terrible, es continuar el viaje...

Novgorod está aún muy remoto, pero con paciencia y buena voluntad, llegarán a él. No ha de afrentarse a las mujeres comodidades, pero al menos su gesto es de bienvenida y sobre todo, les puede regalar con la insuperable belleza de sus bosques. El sol pendiente reflejando en el asfalto de oro de las cinco torres de su Kremlin, mientras las sombras de la noche, trepan rápidamente por las hoscas y negras murallas que le circundan, es un contraste tan inesperadamente bello que compensa de todas las penalidades del viaje.

Un poco más y estarán ustedes en G... El pueblo es minúsculo y humilde. Apenas una treintena de "isbas" desahucados por el bosque. Tan pobre es el poblado que carece hasta de lo que a ninguno le falta, de iglesia. No hay que pensar por ello que sus gentes sean irreligiosas. Todo lo contrario. Lo que sucede es que G... está tan próximo a Novgorod que hasta el llega la atracción de su catedral y prendidas en su encanto les ha faltado tiempo para construir su templo...

G... celebraba su Pascua de la Natividad, con la humildad y el recogimiento que le ha sido siempre tradicional. El pueblo todo se deslizaba silencioso por la nieve para asistir a los oficios, —loh, que maravillosa liturgia la de aquella noche!—de la catedral de Novgorod y recibir de las manos del pope el pan y el vino... Después, a la salida, se daban unos a otros el ósculo de paz y de nuevo a través de la nieve que seguía cayendo, se volvían a G... con la alegría en el alma.

Así lo hicieron de padres a hijos, durante años y años a lo largo de los siglos... Hasta que un día les dijeron que el "padreito" Zar ya no mandaba en Rusia y que aquellas ceremonias de tan bella liturgia, eran el opio que adormecía al pueblo. Otro día unos hombres que llegaron nadie sabe de dónde robaron los tesoros de "su" catedral y les despojaron de sus iconos. Desde entonces las gentes de G... no volvieron a celebrar la Pascua. Es decir, si la celebraron, pero cada uno a solas con su propio espíritu y con la angustia en el alma...

Hasta que apareció ante ellos, como ante tantos otros desgraciados de todo el mundo—Oriente y Occidente—La España misionera. Con su espada al cinto y el Crucifijo en lo alto. Y se hizo el milagro. La fiesta de la Pascua resucitó de nuevo...

Y qué pascua la de aquella noche!... Primeras las más bellas canciones de los folklores ruso y español, que es como decir las más bellas del mundo. A las melancólicas melodías estavas "reçadas" más que cantadas, por "coros mixtos" o "soviatas", cuyas voces se quebraban a menudo en sollozos, sucedían los viriles acentos de la jota a la alegría exuberante de unas seguidillas y a la dulce "maneira" o a los trémolos del "canto fónico", los compases lentos al principio, rápidos después, para terminar en el "finale prestissimo" del baile nacional ruso.

Cuando rendidos los cuerpos y secas las gargantas no pudo más, la cena común les fue servida y recuperadas así las fuerzas, un villancico español rompió de nuevo el silencio de la noche ante el "Nacimiento" surgido, no se sabe cómo, en uno de los rincones. Así, de villancico en villancico, la canción se convirtió—tampoco se supo cómo—en una danza ritual rusa de movimientos solemnes y pausados ante el Niño "que nos ha nacido".

Más tarde la Misa del Gallo, oída con el mismo fervor por católicos y ortodoxos y cuando el oficiante bendijo el pan y el vino, ante la transmutación maravillosa todos se postraron en tierra, para adorar el Cuerpo y la Sangre que nos redimieron...

Callaron los cantores y las luces del altar finieron apagando, una a una... Afuera, en el bosque, la nieve, seguía cayendo y cubría las cruces del pequeño "camposanto" español. Miles de ellas proclamaban el dolor de nuestro sacrificio confirmando lo que dijo el poeta:

no hay un puñado de tierra sin una tumba española...

Y el ósculo de paz, de una paz que aquellas pobres criaturas creían ya desaparecida del mundo para siempre, puso fin a su primera y quizás última nochebuena...

¿Qué será hoy de esa pobre gente...? ¿Qué les dirían ellos de su liberación y de los libertadores? ¿Qué de los que monopolizando los sentimientos humanitarios, les han abandonado en las mismas criminales manos de los que los robaron su Dios...? ¿Qué de los que llamándose cristianos, tienen la mano todavía a sus verdugos, mientras niegan el pan y la sal a los mismos que en una Nochebuena les devolvieron su Dios y con El la paz, la paz que los ángeles ofrecen a los hombres de buena voluntad...!

(Especial para IMPERIO, prohibida la reproducción.)

